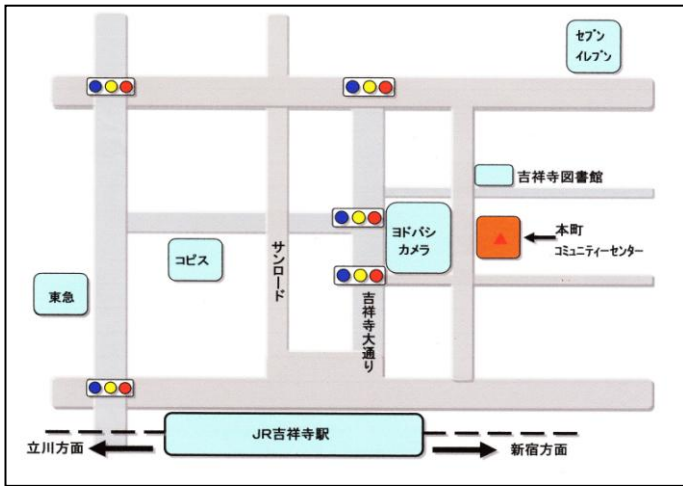




にほんごさろん かいごす ほいく
MIA 日本語サロン・4回コース・(保育なし)

にほんごで おしゃべり タイム

- 日程： 10月4日～25日（毎週水曜日、4回）・19:00～21:00
 参加費： 4回で1,000円
 場所： 本町コミュニティーセンター3F（ヨドバシカメラ吉祥寺の東、地図参照）
 申込み： 10月3日（火曜日）までに武蔵野市国際交流協会（MIA）事務局に
 申し込んでください。
 定員： 外国人10名（18歳以上、申し込み順、5名以上で開催）
 内容： みんなでにほんごでおしゃべりしましょう。今回のテーマは『旅』です。



MIA 日语沙龙(没有保育)日语会话时间
 日期： 10月4日～25日 每周三（共四次）
 19:00～21:00
 参加费： 4次 1000 日元
 地点： 本町コミュニティーセンター 3楼
 （ヨドバシカメラ東面）※请参照地图
 报名：请于10月3日（周二）前来武蔵野市
 国際交流協会（MIA）报名
 名额：外国朋友10人（18岁以上，按报名
 顺序受理，5人以上开班）
 内容：以“旅行”为题，大家用日语会话

MIA Japanese Salon -Chatting time in Japanese! (No nursery service)

Term : Oct 4th to Oct 25th Every Wed
 (4 sessions) 19:00-21:00
 Fee : 1,000yen for total sessions.
 Venue: 3F, Hon-cho community center
 (East of Yodobashi Camera, Kichijoji)
 Sign up at: Musashino International
 Association no later than Oct 3rd.
 Capacity : 10 people. Foreign residents at age
 of 18 or older. On a first come, first
 serve basis.
 ★There is a minimum 5 participant enrollment
 policy to open this course
 ★Main Topic : Japanese conversation
 focusing on traveling.

MIA 일본어 살롱 4회 코스 일본어로 대화하는 시간 (아이 돌봄 서비스는 없음)

일 정 : 10월 4일~25일, 매주 수요일
 (4회), 19시~21시
 참가비 : 4회에 1,000엔
 장 소 : 혼초 커뮤니케이션센터 3F
 (요도바시카메라 키치조지 점 동쪽)
 신청방법 : 10월 3일(화)까지 MIA
 (무사시노시 국제 교류협회)
 사무실로 신청을 하면 됨
 정 원 : 외국인 10명
 (18세 이상, 선착순, 5인 이상 개최)
 내 용 : 모두 함께 일본어로 대화합니다.
 이번



申込み&問合せ Inquiry&Application

公益財団法人武蔵野市国際交流協会(MIA)
 武蔵野市境 2-14-1 スイング 9階

Swing 9F, 2-14-1, Sakai, Musashinoshi
 TEL:0422-36-4511 FAX:0422-36-4513
 URL: <https://mia.gr.jp/>

裏面にほかの言語があります。
 見てください。

For other languages, ⇒
 see back, please.

Kurso : tuwing Miyerkules

Pag uusap-usap sa wikang Hapon
(walang serbisyo ng nursery)

Termino: Oktubre 4 hanggang Oktubre 25.

Oras: 7:00pm-9:00pm tuwing Miyerkules

Lugar: Honcho Community Center.

(Silangang Bahagi ng Yodobashi Camera Kichijoji)

Magpalista sa MIA.

Huling araw ng aplikasyon ay sa Oktubre 3

Fee ay ¥ 1000 para sa kabuuang kurso.

Kapasidad: 10 tao mga dayuhang residente.

may 18 taong gulang pataas.

Unang magpalista ay siyang makakasali.

Ang minimum na kalahok ay lima 5 para

magbukas ang kurso na ito.

Pangunahing paksa: Paglalakbay sa Japan.

pakikipag usap sa mga volunteer tutor at

pakikipag-usap sa iba pang mga kalahok.

MIA Salon en Japonais (sans crèche)

Dates : Mercredi du 4 au 25 octobre
(4 cours)

Heures : 19:00-21:00

Frais : ¥1,000 pour 4 cours

Lieu : au 3ème etage a

Hon-cho Community Center

(à l'est de Yodobashi Camera Kichijoji)

Souscription : à MIA avant lundi le 3
octobre.

Nombre de places: 10 participants
maximum.

Residents non-japonais plus de 18 ans par
ordre d'arrivée.

La classe se tiendra avec 5 participants au
moins.

Sujet: Parlons en Japonais parmi des
participants au sujet des voyages.

MIA जापानेज सालोन 4 पटक मात्रको कोर्ष
(बच्चाहरुको रेखदेख सुबिधाछैन)

जापानेज सालोन : जापानेजमा कुराकानी समय

मिती : 4 अक्टोबर देखि 25 अक्टोबर सम्म
(4 पटक मात्र)

समय : 19:00 बजे देखि 21:00 सम्म

शुल्क : 4 पटकको ¥1000 मात्र

स्थान : होनच्यो कम्युनिटी सेन्टर (किजिजोजी
योदोबासी क्यामराको पुर्बपटी)

सम्पर्क स्थान : मुसाशिनो इन्टरनेशनल
एसोशिएशन (MIA)

(अक्टोबर 3 भित्रसम्ममा सम्पर्क गर्नुहोला)

कुराकानीको बिषय : जापान भ्रमण संबन्धमा

सौट क्षमता : 10 जना, पहिला आउनेलाई
पहिलो प्राथमिकता

18 बर्ष भन्दा माथिकोले सामेल हुनसक्नुहुनेछ .

कम्तिमा 5 जना सम्मको ग्रुप भएको

अबस्थामामात्र यो सेसन संचालन गरिने छ.

Phòng đàm thoại MIA chương trình 4 buổi
(không có dịch vụ trông trẻ)

Thời điểm để cùng trò chuyện bằng tiếng
Nhật

Thời gian: thứ tư hàng tuần, từ 04/10 đến
25/10 (4 buổi), Từ 19:00 - 21:00

Lệ phí: 1000¥ cho 4 buổi

Địa điểm: Honchou Community Center

3F(phía đông cửa hàng Yodobashi Camera
Kichijoji)

Đăng ký tại: Văn phòng MIA (Hiệp hội Giao
lưu Quốc tế Musashino), trước thứ ba ngày
03/10.

Số lượng đăng ký: 10 người ngoại quốc
(công dân trên 18 tuổi, ưu tiên theo thứ tự
đăng ký, tiến hành trong trường hợp có
trên 5 người tham gia)

Nội dung: Hãy cùng nhau trò chuyện bằng
tiếng Nhật!

Chủ đề lần này là “Những chuyến đi”

